

## Spoločná organizácia trhu s obilninami

### A. Právne predpisy

Základnými nariadeniami sú:

- **Nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007** z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov) (platnosť od 1.7.2008)
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 1342/2003** z 28. júla 2003, ktorým sa ustanovujú osobitné podrobné pravidlá pre uplatňovanie systému dovozných a vývozných licencií pre obilie a ryžu v znení neskorších predpisov
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 1301/2006** z 31. augusta 2006, ktorým sa ustanovujú všeobecné pravidlá pre správu colných kvót pre poľnohospodárske produkty spravovaných prostredníctvom systému dovozných licencií
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 376/2008** z 23. apríla 2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá uplatňovania systému dovozných a vývozných licencií a certifikátov s vopred stanovenou sadzbou náhrady pre poľnohospodárske výrobky v znení neskorších predpisov
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 2131/1993** z 28. júla 1993, ktorým sa ustanovuje postup a podmienky pre predaj obilnína v držbe intervenčných agentúr v znení neskorších predpisov
- **Nariadenia Komisie (ES) č. 1249/1996** z 28. júna 1996 o pravidlách na uplatňovanie (dovozné clá pre sektor obilnína) nariadenia Rady (EHS) č. 1766/1992

Nariadenia pri dovozoch obilia v rámci preferencii a colných kvót sú:

- **Nariadenie Komisie (ES) č. 27/2008** z 15. januára 2008, ktorým sa otvára a zabezpečuje správa niektorých ročných tarifných kvót pre výrobky zaradené do KN 0714 10 91, 0714 1099 a 0714 90 19 s pôvodom v niektorých tretích krajinách iných ako Thajsko
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 2402/1996** zo 17. decembra 1996 otvárajúce a stanovujúce administratívne pravidlá pre určité ročné tarifné kvóty pre sladké zemiaky a maniokový škrob
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 1067/2008** z 30. októbra 2008, ktorým sa otvára a ustanovuje správa colných kvót Spoločenstva pre bežnú pšenicu z tretích krajín, okrem pšenice vysokej kvality, a ktoré stanovuje výnimku z nariadenia Rady (ES) č. 1234/2007
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 2305/2003** z 23. decembra 2003, ktorým sa otvára tarifná kvóta spoločenstva na dovoz jačmeňa z tretích krajín a ustanovuje aj jej spravovanie
- **Nariadenie Komisie (ES) č. 1215/2008** z 5. decembra 2008, ktorým sa otvára a ustanovuje správa tarifných kvót Spoločenstva pre sladový jačmeň z tretích krajín odlišne od nariadenia Rady (ES) č. 134/2007

- **Nariadenie Komisie (ES) č. 969/2006** z 29. júna 2006, ktorým sa otvára a ustanovuje správa colnej kvóty Spoločenstva na dovoz kukurice pôvodom z tretích krajín

#### **Nariadenia pri vývoze produktov spracovaných z obilia:**

- **Nariadenie Komisie (ES) č. 2307/1998** z 26. októbra 1998 o vydávaní vývozných licencií na potravu pre psov a mačky, ktorá spadá pod číselný znak KN 2309 10 a na ktorú sa pri dovoze do Švajčiarska vzťahuje osobitné zaobchádzanie

### **B. Všeobecné pravidlá**

V nariadení Komisie (ES) č. 1342/2003 v znení neskorších predpisov sa stanovujú osobitné podrobne pravidlá uplatňovania systému dovozných a vývozných licencí a certifikátov s vopred stanovenou sadzbou náhrady implementovaného nariadením Komisie (ES) č. 376/2008 pre výrobky uvedené v časti I prílohy I k nariadeniu Rady (ES) č. 1234/2007 (viď tabuľka č. 1).

Dovoz a vývoz produktov, ktoré patria pod spoločnú organizáciu trhu s obilninami, podliehajú predloženiu dovoznej alebo vývoznej licencii. Výnimkou sú množstvá uvedené v Prílohe II časť I písmeno A a časť II písmeno A nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008 (viď tabuľka č. 2).

Dovozná a vývozná licencia platí v celom spoločenstve. Vydanie licencie je podmienené zložením zábezpeky, ktorá má zaručiť uskutočnenie dovozu alebo vývozu počas platnosti licencie, zábezpeka prepádá celá, alebo jej časť, ak sa transakcia neuskutočnila, alebo čiastočne uskutočnila počas tohto obdobia.

**Tabuľka č. 1**

<b>Kód KN</b>	<b>Opis</b>	
a)	0709 90 60 0712 90 19 1001 90 99 1002 00 00 1003 00 1004 00 1005 10 90 1005 90 00 1007 00 90 1008 b)	Kukurica cukrová, čerstvá alebo chladená Sušená kukurica, celá rozrezaná, v plátkoch, drvená alebo v prášku, ale ďalej neupravená, iná ako hybridná cukrová kukurica určená na siatie Mäkká pšenica a súraž Špalďová pšenica, mäkká pšenica a súraž , iné ako na siatie Raž Jačmeň Ovos Semeno kukurice inej ako hybridnej Zrnová kukurica iná ako osivo Zrná ciroku, iné ako hybridy na siatie Semená pohánky, prosa a semenza ( <i>Phalaris canatiensis</i> );ostatné obiliny Tvrď pšenica
c)	1101 00 00 1102 10 00 1103 11 1107 d)	Múka z pšenice alebo súraže Ražná múka Krúpy a krúpky z pšenice Slad, tiež pražený Maniok, maranta, trstinová, salep, topinambury, sladké zemiaky a podobná koreňová hlúzová zelenina s vysokým obsahom škrobu alebo inulínu, čerstvé, chladené, mrazené alebo sušené, tiež krájané na plátky alebo v podobe peliet; dužina sága
ex	1102 1102 20 1102 90 1102 90 10	Obilná múka z iných druhov obilníň ako je pšenica a súraž: - Kukuričná múka - Ostatné: - - Jačmenná múka

	1102 90 30	- - Ovsená múka
	1102 90 90	- - Ostatné
ex 1103		Obilná krupica, krupička a pelety, s výnimkou krupice a krupičky z pšenice (podpoložky 1103 11), krúpov a krúpkov z ryže (podpoložky 1103 19 50) a peliet z ryže (podpoložky 1103 20 50)
ex 1104		Obilné zrná inak spracované (napr. lúpané, drvené, ako vločky, perlovité, krájané na plátky alebo šrotované), s výnimkou ryže položka 1006 a ryžových vločiek podpoložky 1104 19 91; obilné klíčky celé, drvené, ako vločky alebo mleté
1106 20		Múka, krupica a prášok zo sága a z koreňov alebo hľúz položky 0714
ex 1108		Škroby; inulín: - Škroby: - - Pšeničný škrob - - Kukuričný škrob - - Zemiakový škrob - - Maniokový škrob (kasava)
ex 11089 19		- - Ostatné škroby: - - - Ostatné
1108 19 90		Pšeničný lepok, aj sušený
1109 00 00		Ostatné cukry vrátane chemicky čistej laktózy, maltózy, glukózy a fruktózy v pevnom stave, cukrové sirupy bez prídavných aróm alebo farbív, umelý med, tiež zmiešaný s prírodným medom; karamel:
ex 1702 30		- Glukóza a glukózový sirup neobsahujúci fruktózu alebo s obsahom fruktózy v sušine menej ako 20 % hmotnosti: - - Ostatné: - - - Ostatné: - - - - V podobe bieleho kryštalického prášku, tiež aglomerovaného - - - - Ostatné
1702 30 50		- - - - Ostatné
1702 30 90		- Glukóza a glukózový sirup, obsahujúce v sušine aspoň 20 hmotnostných %, ale menej ako 50 hmotnostných % fruktózy, neobsahujúce invertný cukor
ex 1702 40		- - Ostatné
1702 40 90		- Ostatné vrátane invertného cukru a ostatného cukru a cukrových sirupových zmesí, obsahujúcich v suchom stave viac ako 50 % hmotnosti fruktózy
ex 1702 90		- - Maltodextrín a maltodextrínový sirup
1702 90 50		- - Karamel: - - - Ostatné: - - - - Vo forme prášku, tiež aglomerované
1702 90 75		Potravinové prípravky inde nešpecifikované ani nezahrnuté
2106		- Ostatné
ex 2106 90		- - Aromatizované slebo farebné tekuté cukry: - - - Ostatné - - - - Glukózový a maltodextrínový sirup
2106 90 55		Otruby, plevy a ostatné zvyšky, tiež v podobe peliet, získané pri preosievaní, mletí alebo inom spracovaní obilnín
ex 2302		Zvyšky z výroby škrobu a podobné zvyšky, vyluhované repné rezky, bagasa a ostatný odpad z výroby cukru, pivovarnícke a liehovarnícke mláto a odpad, tiež vo forme peliet
ex 2303		- Zvyšky z výroby škrobu a podobné zvyšky - Pivovarnícke a liehovarnícke mláto a pevný odpad
2303 10		Pokrutina a ostatný odpad, tiež drvené alebo vo forme peliet, vznikajúci pri extrakcii rastlinných tukov alebo olejov, iné ako položiek 2304 alebo 2305:
2303 30 00		- Ostatné
ex 2306		- - Z kukuričných klíčkov
2306 90 05		Rastlinné materiály a rastlinný odpad, rastlinné zvyšky a vedľajšie produkty, tiež vo forme peliet, druhov používaných ako krmivo pre zvieratá inde nešpecifikované a nezahrnuté
ex 2308		- Žalude a gaštany z pagaštanu konského; ovocné výliskys iné ako hroznové
2308 00 40		

	2309	Prípravky používané na výživu zvierat
ex	2309 10	- Výživa pre psov a mačky v balení na predaj v malom : - - Obsahujúce škrob, glukózu, glukózový sirup, maltodextrín alebo maltodextrínový sirup patriace pod podpoložky 1702 30 50 až 1702 30 90, 1702 40 90, 1702 90 50 a 2106 90 55 alebo mliečne výrobky (1), s výnimkou prípravkov a krmív s obsahom mliečnych výrobkov najmenej 50 hmotnostných %
	2309 10 11	
	2309 10 13	
	2309 10 31	
	2309 10 33	
	2309 10 51	
	2309 10 53	
Ex	2309 90	Ostatné: - Produkty uvedené v doplňujúcej poznámke 5 ku kapitole 23 kombinovanej nomenklatúry - Ostatné, vrátane premixov: - - Ostatné, obsahujúce škrob, glukózu, glukózový sirup, maltodextrín alebo maltodextrínový sirup patriace pod podpoložky 1702 30 50 až 1702 30 90, 1702 40 90, 1702 90 50 a 2106 90 55 alebo mliečne výrobky (1), s výnimkou prípravkov a krmív s obsahujúcich najmenej 50 hmotnostných % mliečnych výrobkov
	2309 90 20	
	2309 90 31	
	2309 90 33	
	2309 90 41	
	2309 90 43	
	2309 90 51	
	2309 9053	

(1) Na účely tejto podpoložky „mliečne výrobky“ sú výrobky patriace do položiek 0401 až 0406, ako aj do podpoložiek 1702 11, 1702 19 a 2106 90 51

## Tabuľka č. 2

### A. Povinnosti týkajúce sa povolení na dovoz (Príloha II časť I Obilníny k nariadeniu Komisie (ES) č.376/2008)

Číselný znak KN	Opis	Výška zábezpeky	Obdobie platnosti	Množstvo bez licencie v kg (¹)
0714 a iné ako podpoložka 0714 20 10	Maniok, maranta trstinová, salep, topinambury, sladké zemiaky a podobná koreňová a hlúzová zelenina s vysokým obsahom škrobu alebo inulínu, čerstvé, chladené, mrazené alebo sušené, tiež krájané na plátky alebo v podobe peliet; dužina sága	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	5.000
0714 2010	Sladké zemiaky na ľudskú výživu	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	500
1001 10	Tvrďa pšenica vrátene výrobkov dovezených v rámci colných kvót, tak ako sa uvádzajú v článku 1 odst.2 písm. a) bode (iii) *)	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	5 000
1001 90 99	Špaldová pšenica, mäkká pšenica a súraž, iné ako na siatie vrátane výrobkov dovezených v rámci colných kvót, tak ako sa uvádzajú v článku 1 odst.2 písm. a) bode (iii) *)	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	5 000
1003 00	Jačmeň	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	5 000

1005 90 00	Zrnová kukurica iná ako osivo	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	5 000
1007 00 90	Zrná ciroku, iné ako hybrydy na siatie	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	5 000
1101 00 15	Múka z mäkkej pšenice a špaldovej pšenice	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	5 000
2303 10	Zvyšky z výroby škrobu a podobné zvyšky	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	1 000
2303 30 00	Pivovarské kaly alebo destilačné výpalky a odpad	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	1 000
ex 2308 00 40	Zvyšky citrusovej dužiny	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne 22 ods. 2 *)	1 000
2309 90 20	Produkty uvedené v doplnujúcej poznámke 5 ku kapitole 23 kombinovanej nomenklatúry	1 EUR/tona	Do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie skutočne vydané v súlade s článkom 22 ods. 2 *)	1 000

(<sup>1</sup>) Maximálne množstvá, na ktoré sa nemusí predkladať povolenie ani certifikát, v súlade s článkom 4 ods. 1 písm. d) nariadenie Komisie (ES) č. 376/2008. Tieto obmedzenia sa neuplatňujú na dovoz v rámci preferenčných podmienok alebo v rámci colnej kvóty

\*) nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008

## B. Povinnosti týkajúce sa povolení na vývoz

(Príloha II časť II Obilniny k nariadeniu Komisie (ES) č.376/2008)

Číselný znak KN	Opis	Výška zábezpeky	Obdobie platnosti	Množstvo bez licencie v kg ( <sup>2</sup> )
1001 10	Tvrďa pšenica	3 EUR/tona	Do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie vydané v súlade s článkom 22 ods. 1 *)	5 000
1001 90 99	Špaldová pšenica, mäkká pšenica a súraž, iné ako na siatie	3 EUR/tona	Do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie vydané v súlade s článkom 22 ods. 1 *)	5 000
1002 00 00	Raž	3 EUR/tona	Do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie vydané v súlade s článkom 22 ods. 1 *)	5 000

1003 00	Jačmeň	3 EUR/tona	Do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie vydané v súlade s článkom 22 ods. 1 *)	5 000
1004 00 00	Ovos	3 EUR/tona	Do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie vydané v súlade s článkom 22 ods. 1 *)	5 000
1005 90 00	Zrnová kukurica iná ako osivo	1 EUR/tona	Do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie vydané v súlade s článkom 22 ods. 1 *)	5 000
1101 00 15	Múka z mäkkej pšenice a špaldovej pšenice	1 EUR/tona	Do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo povolenie vydané v súlade s článkom 22 ods. 1 *)	5 000

(<sup>2</sup>) Maximálne množstvá, na ktoré sa nemusí predkladať povolenie ani certifikát, v súlade s článkom 4 ods. 1 písm. d) nariadenie Komisie (ES) č. 376/2008. Tieto obmedzenia sa neuplatňujú na vývoz v rámci preferenčných podmienok, v rámci colnej kvóty alebo v prípade, keď bola určená vývozná daň

\*) nariadenie Komisie (ES) č. 376/2008

#### Tolerancia pre dovoz obilník

- od + 5% do – 5% (Keď je dovezené alebo vyvezené množstvo najviac o 5 % väčšie alebo menšie než množstvo uvedené v licencii alebo certifikáte, považuje sa za množstvo dovezené alebo vyvezené na základe tej licencie alebo certifikátu.)
- pri uplatnení preferenčných úprav sa zohľadní výlučne množstvo uvedené v kolónkach 17 a 18 dovoznej licencie (t.j.: využité množstvo nad 100% sa nezapočítava v rámci kontingentu)

***Tieto informácie majú len informatívny charakter, podrobnejšie informácie nájdete v príslušných Nariadeniach Komisie (ES). V prípade sporných otázok platia záväzne platné Nariadenia Komisie (ES)***

## C. Vývoz

### 1. Vývoz bez žiadosti o vývoznú náhradu

Vývoz produktov uvedených v tabuľke 2 podlieha predloženiu vývoznej licencii, výnimkou sú maximálne množstvá, na ktoré sa licencia nevyžaduje.

<b>Druh tovaru:</b>	Obilniny
<b>KN kód:</b>	Vid. tabuľka 2/B
<b>Prijímanie žiadosti:</b>	Každý pracovný deň do 13:00 hod.
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Oddiel 7 (prijímajúca krajina) – bez názvu alebo uvedenie krajiny a záväzne označiť krížikom „NIE“</li><li>• Oddiel 8 (žiada sa vopred stanovená náhrada) – označiť krížikom „NIE“</li><li>• Oddiel 9 (žiada sa verejná súťaž) - označiť krížikom „NIE“</li><li>• Oddiel 11 (celková suma zábezpeky) – uviesť zábezpeku v EUR</li><li>• Oddiel 14 (obchodný názov) – uviesť obchodný názov tovaru</li><li>• Oddiel 15 (popis KN kódu) - slovami uviesť popis KN kódu</li><li>• Oddiel 16 (KN kód) – uviesť osemmiestny KN kód produktu</li><li>• Oddiel 17 a 18 (množstvo) – uviesť množstvo číslicou a slovami a merná jednotka</li></ul>
<b>Podľa Čl. 6 ods. 2 ak sa neurčila žiadna náhrada alebo sa neurčila vopred stanovená náhrada</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Zábezpeka - 3EUR/t</li><li>• Vystavenie licencie – v deň prijatia žiadosti o licenciu</li><li>• Doba platnosti licencie – 60 dní odo dňa vystavenia žiadosti v súlade s čl. 22 ods. 1 nariadenia Komisie č. (ES) 376/2008</li><li>• Do oddielu 22 licencie sa napíše: „osobitné obdobie platnosti podľa ustanovenia článku 6 nariadenia (ES) č. 1342/2003“</li></ul>
<b>Tolerancia</b>	+5/-5 %
<b>Vrátenie licencie</b>	Do dvoch mesiacoch po skončení platnosti licencie

Na žiadosti o vývoznej licencie bez vopred stanovenej náhrady s množstvom maximálne 20 ton, ktoré podali humanitárne organizácie, sa neuplatňuje žiadna doba uloženia (Je však potrebné, aby tieto humanitárne organizácie požiadali PPA o uznanie)

## **Predaj obilia z intervenčných zásob**

**Informácia k žiadosti o vývoznú licenciu na vývoz intervenčného obilia v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 2131/1993 z 28. júla 1993 a podľa platného nariadenia, ktorým sa otvára stála výzva na predkladanie ponúk na vývoz obilia v danom hospodárskom roku**

<b>Druh tovaru:</b>	podľa platného nariadenia
<b>Kód KN:</b>	podľa platného nariadenia
<b>Krajina určenia:</b>	podľa platného nariadenia
<b>Podanie žiadosti:</b>	podľa oznamenia o pridelení
<b>Osobitné ustanovenia k ponuke/žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>- oddiel 7 (Krajina určenia) - uviesť krajinu alebo skupinu krajín s rovnakou náhradou/poplatkom resp. podľa ustanovení výberového konania a záväzne označiť krížikom ÁNO</li><li>- oddiel 8 (Stanovenie náhrady vopred požiadane) - označiť krížikom ÁNO - s výnimkou osobitných ustanovení výberového konania podľa platného nariadenia</li><li>- oddiel 9 (Účasť na výberovom konaní) - označiť krížikom ÁNO</li><li>- oddiel 20 (Osobitné údaje podľa platného nariadenia nariadenia)</li></ul>
<b>Zábezpeka:</b>	Na žiadosť s vopred stanovenou náhradou/poplatkom: 20 €/t Na žiadosť bez vopred stanovenej náhrady/poplatku: 5 €/t licenčná zábezpeka: nesmie byť menšia ako 25 EUR/t
<b>Tolerancia:</b>	+0/-5%
<b>Vystavenie licencie:</b>	priebežne
<b>Platnosť licencie:</b>	priebežne + 4 mesiace

**Nariadenie Komisie (ES) č. 2307/1998 z 26. októbra 1998 o vydávaní vývozných licencií na potravu pre psov a mačky, ktorá spadá pod číselný znak KN 2309 10 a na ktorú sa pri dovoze do Švajčiarska vzťahuje osobitné zaobchádzanie**

<b>Druh tovaru:</b>	živočíšne krmivo
<b>Kód KN:</b>	2309 10 90 – 6 000 t ročná kvóta
<b>Krajina pôvodu:</b>	Európska únia
<b>Krajina určenia:</b>	Švajčiarsko
<b>Colná sadzba:</b>	bezcolný dovoz do Švajčiarska

<b>Podanie žiadosti:</b>	denne do 13 hod.
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 20 (Osobitné údaje):           <ul style="list-style-type: none"> <li>- nariadenie Komisie (ES) č. 2307/98</li> <li>- pre vyvážaný výrobok sa neposkytuje žiadna náhrada"</li> </ul> </li> <li>• písomne prehlási, že všetky materiály použité pri výrobe sú získané v EÚ</li> <li>• písomne sa zaviaže, že na žiadost' príslušných orgánov predloží ďalšie doplňujúce doklady k vydaniu licencie</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	max. 6.000 ton

<b>Zábezpeka:</b>	bez zábezpeky
-------------------	---------------

<b>Tolerancia:</b>	+/-5%
<b>Vystavenie licencie:</b>	V deň prijatia žiadosti
<b>Platnosť licencie:</b>	do dňa vydania do nasledujúceho 31.12.

## **2. Vývoz so žiadosťou o vývoznú náhradu**

<b>Druh tovaru:</b>	Obilniny
<b>KN kód:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Všetky KN kódy uvedené v tabuľke 1, na ktoré Komisia EÚ nariadením stanovila vývoznú náhradu</li> <li>• Maximálne množstvá, na ktoré sa nemusí predkladať vývozné povolenie ani certifikát v súlade s čl. 4 ods. 1 písm. d) nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008: <ul style="list-style-type: none"> <li>- pre každý výrobok uvedený v tabuľke 1 – 5 000 kg s výnimkou podpoložky 0714 20 10 a 2302 50, kde je potrebná licencia pre každé množstvo</li> <li>- 1101 00 15 – 500 kg</li> </ul> </li> </ul>
<b>Prijímanie žiadosti:</b>	Každý pracovný deň do 13:00 hod.
<b>Zábezpeka</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 20 EUR/t pre KN kódy: 1102 20, 1103 13, 1104 19 50, 1104 23 10, 1108, 1702 a 2106</li> <li>• 10 EUR/t: pre ostatné výrobky</li> </ul>
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Oddiel 7 (prijímajúca krajina) - uvedenie krajiny a záväzne označiť krížikom „NIE“</li> <li>• Oddiel 8 (žiada sa vopred stanovená náhrada) - označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• Oddiel 9 (žiada sa verejná súťaž) - označiť krížikom „NIE“</li> <li>• Oddiel 11 (celková suma zábezpeky) - uviesť zábezpeku v EUR</li> <li>• Oddiel 14 (obchodný názov) - uviesť obchodný názov tovaru</li> <li>• Oddiel 15 (popis KN kódu) - slovami uviesť popis KN kódu</li> <li>• Oddiel 16(KN kód) - uviesť 12 miestny KN kód produktu</li> <li>• Oddiel 17 a 18 (množstvo) – uviesť množstvo číslicou a slovami a merná jednotka</li> </ul>
<b>Vystavenie licencie</b>	Na tretí deň po podaní žiadosti
<b>Platnosť licencie</b>	do konca štvrtého mesiaca nasledujúceho po mesiaci vydania (deň prijatia žiadosti sa započítava do doby platnosti licencie)
<b>Tolerancia</b>	+5/-5 %
<b>Vrátenie licencie</b>	Do dvoch mesiacoch po skončení platnosti licencie

### **Do pozornosti!**

V zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008 článku. 1 ods. 4 na účely systému vývozných licencií a certifikátov s vopred stanovenou sadzbou náhrady uvedených v ods. 1 článku 1 (výrobky uvedené v Tabuľke 1), keď sa určila náhrada za výrobky, ktoré nie sú uvedené v prílohe II časti II vyššie uvedené nariadenia a prevádzkovateľ nepožiadal o náhradu, od tohto prevádzkovateľa sa nebude požadovať, aby predložil licenciu alebo certifikát na vývoz príslušných výrobkov

### **Výnimky:**

#### **a) Licencie na vývoz výrobkov pre KN kódy 1702 30, 1702 40, 1702 90 a 2106 90 v zmysle čl. 6 ods. 3 nariadenia Komisie (ES) č. 1342/2003**

Zvláštna doba platnosti vývozných licencií v prípade, ktorých sa určila náhrada na výrobky patriace pod číselné znaky KN kódov 1702 30, 1702 40, 1702 90 a 2106 90

<b>Podanie žiadosti</b>	<b>Doba platnosti</b>
Licencie podané do 31.05.	do 30.6.
01.06. – 31.08.	do 30.09.
01.09. – 30.09.	30 dní

**b) Licencie na vývoz sladu v zmysle čl. 6 ods. 4 nariadenia Komisie (ES) č. 1342/2003**

Na žiadosť prevádzkovateľa platnosť vývozných licencií, v prípade ktorých sa určila vývozná náhrada na výrobky patriace pod číselné KN kódy 1107 10 19, 1107 10 99 a 1107 20 00 uplynie najneskôr:

<b>Podanie žiadosti</b>	<b>Doba platnosti</b>
01.01. – 30.04.	do 30.09. bežného kalendárneho roka
01.07. – 31.10.	do konca jedenásteho mesiaca nasledujúceho po mesiaci vydania
01.11. – 31.12.	do 30.09. nasledujúceho hospodárskeho roka

Do oddielu 20 žiadosti o licenciu sa napíše:

„osobitné obdobie platnosti podľa ustanovenia článku 6 nariadenia (ES) č. 1342/2003“. Táto veta sa zapíše do oddielu 22 licencie.

Zábezpeka 10 EUR/t

Práva sú neprenosné.

**Prepadnutie zábezpeky - bonus**

Pri vývozných licenciach s vopred stanovenou náhradou je možnosť skrátenia prepadnutia zábezpeky v prípade „predčasného“ vrátenia neúplne využitej licencie platnej v danom roku GATT.

<b>Vrátenie</b>	<b>Krátenie</b>
Vrátenie v prvých 2/3 doby platnosti – začatý deň sa považuje za celý deň	o 40 %
V rámci poslednej tretiny platnosti licencie alebo v mesiaci po poslednom dni platnosti	o 25 %

**UPOZORNENIE:**

<b>Hospodársky rok</b>	<b>GATT rok</b>	<b>Vrátenie licencie najneskôr do:</b>
01.07.– 30.6. nasleduj. roka	01.07.–30.06. nasleduj. roka	31.5.

**POZOR:**

Licencie vydané medzi 01.06. a 30.06. si nemôžu nárokováť na bonus.

## **Komodity KN kódov ex 2309**

Pri produktoch KN kódov 2309 10 11, 2309 10 13, 2309 10 31, 2309 10 33, 2309 10 51, 2309 10 53, 2309 90 31, 2309 90 33, 2309 90 41, 2309 90 43, 2309 90 51 a 2309 90 53 ( krmivá z obilnín s podielom mliečnych výrobkov pod 50 %) treba v žiadostiach uviesť nasledujúce údaje:

- a) v oddiele 15 opis výrobku a jeho 12-miestny KN kód; v prípade výrobkov, ktoré spadajú do dvoch alebo viacerých susedných podskupín, môže vývozca uviesť 12-miestnu nomenklatúru pre nahradu, pričom v oddiele: „prípravky používané na kŕmenie zvierat, na ktoré sa vzťahuje nariadenie (ES) č. 1517/1995“,
- b) v oddiele 16 sa uvedenie KN kódu „2309“
- c) v oddieloch 17 a 18, množstvo zmesových krmív, ktoré sa musí vyviesť,
- d) v oddiele 20 sa uvedenie obsah obilninových výrobkov, ktorý sa má zahrnúť do zmesového, ak je tento známy, pričom sa rozlišuje medzi kukuricou a ostatnými obilninami; inak ak sa používa ustanovenie uvedené v písm. a) o vyplnení oddielu 15 odkazom uvádzajúcim dve alebo viac podskupín, zátvorka uvádzajúca množstvá kukurice a ostatných obilnín.

### **POZOR:**

Odpisy sa robia pre netto množstvo miešanky!

## **Vývozná náhrada pre glukózu a glukózový sirup v spracovaných výrobkoch z ovocia a zeleniny**

Pre glukózu a glukózový sirup KN kódov 1702 30 51, 1702 30 59, 1702 30 91, 1702 30 99 a 1702 40 90 použitých v určitých spracovaných výrobkoch z ovocia a zeleniny podľa Nariadenia Komisie (ES) č. 2201/96 môže byť poskytnutá vývozná náhrada.

Do polička 20 licencie treba uviesť:

*Glukóza, pridaná k jednému alebo viacerým výrobkom uvedeným v článku 1, odstavec 2, písmeno b) Nariadenia Komisie (ES) č. 2201/1996“*

## **Nariadenia Komisie (ES) č. 1342/2003 čl. 4**

a) Pre produkty KN kódov 1101 00 15, 1102 20, 103 11 10 a 1103 13 možno podať žiadosť o jednu licenciu členenú na dve za sebou nasledujúce 12-miestne kódy, avšak v licencii treba zapísť obidva úplné KN kódy

b) V rámci kategórií výrobkov je možné napísať do žiadosti o licenciu viacero KN kódov jednej kategórie, ak v čase podania žiadosti platí jedna sadzba náhrady.

- kategória 1: 1108 11 00 9200, 1108 11 00 9300
- kategória 2: 1108 12 00 9200, 1108 12 00 9300
- kategória 3: 1108 13 00 9200, 1108 13 00 9300
- kategória 5: 1702 30 51 9000, 1702 30 91 9000,  
1702 90 50 9100
- kategória 6: 1702 30 59 9000, 1702 30 99 9000,  
1702 90 50 9900, 2106 90 55 9000

12-miestne podskupiny ako aj údaj „Skupina výrobkov podľa článku 4 odstavec 2 Nariadenia Komisie (ES) č. 800/1999“ treba uviesť v žiadosti a neskôr aj v oddiele 22 licencie.

## D. D o v o z

### **1. Štandardné dovozy a preferenčné dovozy okrem colných kvót**

Dovoz produktov uvedených v tabuľke 2/A podlieha predloženiu dovoznej licencii, výnimkou sú maximálne množstvá, na ktoré sa licencia nevyžaduje.

<b>Druh tovaru:</b>	Obilniny
<b>KN kód:</b>	Vid. tabuľka 2/A
<b>Prijímanie žiadosti:</b>	Každý pracovný deň do 13:00 hod.
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Oddiel 7 (vývozná krajina) – uviesť krajinu a označiť krížikom „NIE“</li><li>• Oddiel 8 (krajina pôvodu) – uviesť krajinu a označiť krížikom „NIE“</li><li>• Oddiel 11 (celková suma zábezpeky) – uviesť zábezpeku v EUR</li><li>• Oddiel 14 (obchodný názov) – uviesť obchodný názov tovaru</li><li>• Oddiel 15 (popis KN kódu) - slovami uviesť popis KN kódu</li><li>• Oddiel 16 (KN kód) – uviesť osemmiestny KN kód produktu</li><li>• Oddiel 17 a 18 (množstvo) – uviesť množstvo číslicou a slovami a merná jednotka</li></ul>
<b>Podľa Čl. 6 ods. 1 a)</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Zábezpeka - 1 EUR/t</li><li>• Vystavenie licencie – v deň prijatia žiadosti o licenciu</li><li>• Doba platnosti licencie – do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci vydania, deň vydania licencie sa započítava do doby platnosti licencie</li><li>• Práva z licencie sú prenosné</li></ul>
<b>Tolerancia</b>	+5/-5 %
<b>Vrátenie licencie</b>	Do dvoch mesiacov po skončení platnosti licencie

### **Dovozy v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1249/1996 o pravidlach na uplatňovanie (dovozné clá pre sektor obilní) nariadenia Rady (EHS) č. 1766/1992**

V zmysle tohto nariadenia sa dovážajú komodity a to tvrdá pšenica vysokej kvality, bežná pšenica vysokej kvality a tvrdozrnná kukurica.

Žiadateľ musí uvádzat kvalitu dovážaného obila (pšenice a kukurice) a musí predložiť písmený záväzok, že príslušnému orgánu zloží v deň prijatia vyhlásenia pre prepustenie do voľného obehu osobitné doplnkovú zábezpeku na príslušnom Colnom úrade (napr. doplnková zábezpeka pre bežnú pšenicu vysokej kvality je 95 EUR/t). Doplnková zábezpeka sa uvoľní až po výsledku analýzy, ktorá potvrdí, že sa dovezlo deklarované obilie. Ak sa potvrdí nižší kvalitatívny štandard ako je uvedené v dovoznej licencii, dovozca uhradí rozdiel medzi dovozným clom platným pre výrobok uvedený v licencii a clom na skutočne dovezený výrobok.

Zábezpeka na žiadosť o licenciu 1 EUR/t. Licencia sa vydáva ako je uvedené vid. tabuľka vyššie.

### **Kvalita dovážaného obila**

Od 1.1.2003 nadobudol účinnosť nový dovozny režim pre dovoz surového obilia. Za mäkkú pšenici strednej a nízkej kvality sa pri dovoze A (iné prístavy resp. cesty po zemi, rieka - po mori alebo z prístavov Stredozemného mora, Čierneho mora alebo Baltického mora) počíta stanovené dovozne clo vo výške 95 EUR/t, pre raž je toto dovozne clo 93 0 EUR/t (pozri tiež

IV. B. 17, IV. B.18, IV.B.19. Nasledujúca tabuľka dáva prehľad o podmienkach žiadosti o licenciu, ako aj ustanoveniach o prepadnutí pri nedodržaní noriem kvality a predpisov pre spracovanie.

### Kritériá kvality

Pri dovozných licenciách uvedených KN kódov sú predpísané nasledovné kritériá kvality (vychádzajúc zo stupňa vlhkosti 12% alebo inej rovnocennej bázy ako aj za zahrnutia uvedených tolerancií) [v prípade mäkkej pšenice, špaldovej pšenice a tvrdej pšenice je potrebné v žiadosti o licenciu v oddieli 20 uviesť vysokú, strednú alebo nízku kvalitu a odovzdať záväzné prehlásenie]

V prípade tvrdej pšenice, mäkkej pšenice vysokej a nízkej kvality, ako aj tvrdej kukurice colný úrad odoberie úradnú vzorku, vynímajúc prípad identického dovozného clá pre rôzne kvality.

Výrobok	Mäkká a špaldová pšenica 1) s výnimkou miešanky			Tvrďa pšenica			Tvrďa kukurica	Iné druhy kukurice	Iné obilie
Kód KN	1001 90			1001 10			1005 90 00	1005 10 90 a 1005 90 00	1002, 1003 a 1007 00 90
Kvalita 2)	vysoká	stredná	nízka	vysoká	stredná	nízka			
1. Min. obsah proteínov	14,0	11,5							
2. Min. hektolitrová váha (v kg/hl)	77,0	74,0		76,0	76,0		76,0		
3. Max. čierny podiel	1,5	1,5		1,5	1,5		-		
4. Min. podiel sklovitých zrn (v %)				75,0	62,0		95,0		
5. Flotačný index max.							25,0		

1) Tieto kritériá platia pre lúpanú špaldovú pšenicu

2) Aplikujú sa metódy analýzy podľa čl. 3 Nariadenia Komisie (ES) č. 824/2000.

### TOLERANCIE

Predpísané tolerancie	Tvrďa pšenica a mäkká pšenica	Tvrďa kukurica
Obsah proteínov	-0,7	-
Min. hektolitrová hmotnosť	-0,5	-0,5
Max. čierny podiel	+0,5	-
Podiel sklovitých zrn	-2,0	-3,0
Flotačný index	-	+1,0

Ak sa nepožaduje kvalita zodpovedajúca najvyššej colnej sadzbe (ibaže by dovozné clá pre rôzne kvality boli identické a s výnimkou mäkkej pšenice strednej a nízkej kvality), je potrebné zložiť na príslušnom colnom úrade zábezpeku (rozdiel medzi najvyššou colnou sadzbou a colnou sadzbou zodpovedajúcou uvedenej kvalite, zvýšený o 5 € za tonu).

Za účelom prepočtu obsahu proteínu nachádzajúcim sa v obilí (mäkká pšenica a špaldová pšenica) sa môže použiť nasledovný vzorec:

$$\text{Obsah proteínu (ozn. 12\% vlhkost')} = \frac{\text{obsah proteínu (vzduchom sušené obilie} \times 88)}{100 - \text{vlhkosť obilia}}$$

## Zníženie dovozného clá

Dovozcovi môže byť pri dovoze

- tvrdej kukurice a
- mäkkej pšenice vyšsnej kvality

znižené dovozné clo vo výške 14 EUR/t za mäkkú pšenicu a 24 EUR/t za tvrdú kukuricu.

Poskytnutie tohto zniženého clá sa pri žiadosti o licenciu viaže na:

- v oddielu 24 licencii sa uvedie druh osvedčenia o zhode
- záväzné vyhlásenie
- poskytnutie príslušnej zábezpeky ako aj zloženie potrebných dokladov u príslušných colných úradov

## **2. Colné kvóty riadené podľa chronologického poradia podávaných žiadostí**

Dovoz pšenice KN kód 1001 10 a 1001 90 99 podľa nariadenia Komisie (ES) č. 2133/2001

Číslo kvóty	KN kód	Objem kvóty	Krajina pôvodu	Kvótové obdobie
09.0074	1001 10 00	50 000 t	Všetky tretie krajinu	01.07. - 30.06.
09.0075	1001 10 00 a 1001 90 99	300 000 t	Všetky tretie krajinu	01.01. – 31.12.
09.1633	1001 10 00 a 1001 90 99	15 000 t	Štáty AKT	01.01. – 31.12.

Prijímanie žiadostí:	Každý pracovný deň do 13:00 hod.
Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Oddiel 8 (vyvážajúca krajina) – uviesť krajinu a označiť krížikom „NIE“</li> <li>• Oddiel 8 (krajina pôvodu) – uviesť krajinu a označiť krížikom „NIE“</li> <li>• Oddiel 11 (celková suma zábezpeky) – uviesť zábezpeku v EUR</li> <li>• Oddiel 14 (obchodný názov) – uviesť obchodný názov tovaru</li> <li>• Oddiel 15 (popis KN kódu) - slovami uviesť popis KN kódu</li> <li>• Oddiel 16 (KN kód) – uviesť osemmiestny KN kód produktu</li> <li>• Oddiel 17 a 18 (množstvo) – uviesť množstvo číslicou a slovami a merná jednotka</li> </ul>
Podľa Čl. 6 ods. 1 a)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zábezpeka - 30 EUR/t</li> <li>• Vystavenie licencie – v deň prijatia žiadosti o licenciu</li> <li>• Doba platnosti licencie – do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci vydania, deň vydania licencie sa započítava do doby platnosti licencie</li> <li>• Práva z licencie sú prenosné</li> </ul>
Tolerancia	+5/-5 %
Vrátenie licencie	Do dvoch mesiacoch po skončení platnosti licencie

### **3. Zvláštne úpravy pri dovoze v rámci preferencii a colných kvót**

**Nariadenie Komisie (ES) č. 27/2008 z 15. januára 2008, ktorým sa otvára a zabezpečuje správa niektorých ročných tarifných kvót pre výrobky zaradené do KN 0714 10 91, 0714 1099 a 0714 90 19 s pôvodom v niektorých tretích krajinách iných ako Thajsko**

<b>Číslo kvóty:</b>	09.4009 – 825 000 t (Indonézska republika) 09.4011 – 145 590 t (členské krajiny WTO okrem Thajska) 09.4010 – 350 000 t (Čínska ľudová republika) 09.4012 – 32 000 t (nečlenské krajiny WTO, okrem Číny) 09.4021 – 2 000 t z kvóty č. 09.412 vyhradenej na dovoz pre ľudskú spotrebu (nečlenské krajiny WTO, okrem Číny)
<b>Druh tovaru:</b>	maniok, sladké zemiaky a iné
<b>Kód KN:</b>	0714 10 91      0714 10 99 0714 90 11      0714 90 19
<b>Krajina pôvodu:</b>	Indonézska republika, členské štáty WTO okrem Thajska, Čína, nečlenské štáty WTO okrem Číny
<b>Colná sadzba:</b>	6% hodnoty cla

<b>Podanie žiadosti:</b>	Každý týždeň od pondelka do stredy, vždy do 13.00 hod.*
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 8 (krajina pôvodu) - uviesť krajinu a záväzne označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• oddiel 20 (Osobitné údaje): <ul style="list-style-type: none"> <li>- meno lode, ktorou bude alebo bol tovar dopravený do Spoločenstva, ako aj č. predloženého osvedčenia o pôvode (Indonézia alebo Čína vždy č. a dátum)</li> <li>- poradové číslo kvóty</li> </ul> </li> <li>• žiadosti o licenciu sú sprevádzané: <ul style="list-style-type: none"> <li>- dôkaz vo forme nákladného listu,</li> <li>- originál osvedčenia o pôvode tovaru (netreba pri dovoze z Číny)</li> <li>- pri pôvode tovaru z Indonézie a z Číny vývoznými licenciami</li> </ul> </li> <li>• preukázanie obchodnej činnosti s tretími krajinami v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1301/2006 čl. 5</li> <li>• podanie žiadosti len v tej členskej krajine, v ktorej je žiadateľ usadený a registrovaný na účely DPH</li> <li>• písm. d) článku 4 ods. 1 nariadenia Komisie č. 376/2008 sa neuplatňuje</li> <li>• práva z licencie sú neprenosné</li> <li>• vrátenie licencie do 45 dní odo dňa skončenia jej platnosti</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	Žiadosti sa vzťahujú na množstvo uvedené v čl. 3 ods. 1 d) NK č. 27/2008 výrobky pre výživu ľudí max. 150 ton (0714 10 91 / 0714 90 11) (v každej žiadosti o licenciu sa uvedie množstvo v kilogramoch bez desatinného miesta)
<b>Zábezpeka:</b>	20 EUR/t 5 EUR/t pre pôvod v Číne (kvóta č. 09.4010)
<b>Tolerancia:</b>	0 % (čl. 9, a výnimka prekročenia 2 % so zábezpekom a s doplnkovým certifikátom čl. 10 nariadenia (ES) č.

	27/2008, preferenčná úprava výlučne podľa čl. 48 ods. 3 nariadenia (ES) č. 376/2008, uplatnitelná na množstvo uvedené v licencii v oddieloch 17 a 18)
<b>Vystavenie licencie:</b>	Dovozná licencia sa vydáva 4. pracovný deň od uskutočnenia oznamenia EK
<b>Platnosť licencie:</b>	1. Licencie sú platné 60 dní odo dňa skutočného vydania 2. Licencie s pôvodom v Číne a Indonézii sú platné až do posledného dňa platnosti vývoznej licencie plus 30 dní Posledný deň platnosti dovozných licencií nesmie presiahnuť 31. decembra roku vydania ( článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS) č. 1182/71 sa neuplatňuje)

\* Podľa nariadenia Komisie (ES) č. 1247/2008 sa v roku 2009 žiadosti o dovozné povolenie na maniok v rámci kvót 09.4009, 09.4010, 09.4011, 09.4012, 09.4021 nemôžu podávať pred pondelkom 5. januára 2009 a po strede 16. decembra 2009 po 13: 00 hodine bruselského času

a

Vydávanie dovozných povolení na maniok v rámci kvót 09.4009, 09.4010, 09.4011, 09.4012, 09.4021 pre niektoré obdobia roku 2009

<b>Dátumy predkladania žiadostí</b>	<b>Dátumy vydávania povolení</b>
pondelok 6. apríl, utorok 7. apríl a streda 8. apríl 2009	piatok 17. apríl 2009

**Nariadenie Komisie (ES) č. 2402/1996 zo 17. decembra 1996 otvárajúce a stanovujúce administratívne pravidlá pre určité ročné tarifné kvóty pre sladké zemiaky a maniokovy škrob**

<b>Číslo kvóty:</b>	09.4013 – 600 000 t (Čína) 09.4014 – 5 000 t (všetky tretie krajiny mimo Číny)
<b>Druh tovaru:</b>	<i>sladké zemiaky</i>
<b>Kód KN:</b>	0714 20 90
<b>Krajina pôvodu:</b>	Čína, všetky tretie krajiny mimo Číny
<b>Colná sadzba:</b>	bez cla

<b>Podanie žiadosti:</b>	každý utorok do 13.00 hod.* (ak tento nie je pracovný deň, v prvý nasledujúci pracovný deň)
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 8 (krajina pôvodu) - uvedenie krajiny a záväzne označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• oddiel 20 (osobitné údaje): <ul style="list-style-type: none"> <li>- poradové číslo kvóty</li> <li>- nariadenie (ES) č. 2402/1996</li> </ul> </li> <li>• originál vývozného dokladu (modrá farba) v prípade produktov pochádzajúcich z Číny</li> <li>• preukázanie obchodnej činnosti s tretími krajinami v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1301/2006 čl. 5</li> <li>• podanie žiadosti len v tej členskej krajine, v ktorej je žiadateľ usadený a registrovaný na účely DPH</li> <li>• písm. d) článku 4 ods. 1 nariadenia Komisie č. 376/2008 sa neuplatňuje</li> <li>• práva z licencie sú neprenosné</li> <li>• vrátenie licencie do 45 dní odo dňa skončenia jej platnosti</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	celkové množstvo: 600.000 t pre Čínu 5.000 t. pre ostatné tretie krajiny s výnimkou Číny (v každej žiadosti o licenciu sa uvedie množstvo v kilogramoch bez desatinného miesta)
<b>Zábezpeka:</b>	20 EUR/t

<b>Tolerancia:</b>	0 % (preferenčná úprava výlučne podľa čl. 48 ods. 3 nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008, uplatniteľná na množstvo uvedené v licencii v oddieloch 17 a 18)
<b>Vystavenie licencie:</b>	licencia sa vydáva na 4 pracovný deň od oznamenia EK komisie
<b>Platnosť licencie:</b>	odo dňa skutočného až do konca nasledujúceho štvrtého mesiaca po ich vydaní, ale iba v rámci roku vydania (článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS) č. 1182/71 sa neuplatňuje)

\*Podľa nariadenia Komisie (ES) č. 1247/2008 sa v roku 2009 žiadosti o dovozné povolenie na sladké zemiaky v rámci kvót 09.4013, 09.4014 nemôžu podávať pred utorkom 6. januára 2009 a po utorku 15. decembra 2009

a

Vydávanie dovozných povolení na sladké zemiaky v rámci kvót 09.4013, 09.4014 pre niektoré obdobia roku 2009

<b>Dátumy predkladania žiadostí</b>	<b>Dátumy vydávania povolení</b>
utorok 7. apríl 2009	piatok 17. apríl 2009

**Nariadenie Komisie (ES) č. 2402/1996 zo 17. decembra 1996 otvárajúce a stanovujúce administratívne pravidlá pre určité ročné tarifné kvóty pre sladké zemiaky a maniokový škrob**

<b>Číslo kvóty:</b>	09.4064 – všetky tretie krajiny mimo Thajska 09.4065 – 10 000 t (Thajsko)
<b>Druh tovaru:</b>	<b>Maniokový škrob</b>
<b>Kód KN:</b>	1108 14 00
<b>Krajina pôvodu:</b>	všetky tretie štáty mimo Thajska Thajsko
<b>Colná sadzba:</b>	Platné clo minus 100 EUR/t

<b>Podanie žiadosti:</b>	každý utorok do 13.00 hod. * (ak tento nie je pracovný deň, prvý nasledujúci pracovný deň)
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 8 (krajina pôvodu) - uvedenie krajiny a záväzne označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• oddiel 20 (osobitné údaje): <ul style="list-style-type: none"> <li>- „Dovozné clo znížené o 100 EUR/t (nariadenie (ES) č. 2402/96)“</li> <li>- poradové číslo kvóty</li> <li>- nariadenie (ES) č. 2402/1996</li> </ul> </li> <li>• pri tovaroch s pôvodom z Thajska predložiť originál vývozného osvedčenia vyplneného podľa vzoru uvedenom v prílohe II</li> <li>• preukázanie obchodnej činnosti s tretími krajinami v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1301/2006 čl. 5</li> <li>• podanie žiadosti len v tej členskej krajine, v ktorej je žiadateľ usadený a registrovaný na účely DPH</li> <li>• písm. d) článku 4 ods. 1 nariadenia Komisie č. 376/2008 sa neuplatňuje</li> <li>• práva z licencie sú neprenosné</li> <li>• vrátenie licencie do 45 dní odo dňa skončenia jej platnosti</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	maximálne 1 000 ton (v každej žiadosti o licenciu sa uvedie množstvo v kilogramoch bez desatinného miesta)
<b>Zábezpeka:</b>	20 EUR/t

<b>Tolerancia:</b>	0 % (preferenčná úprava výlučne podľa čl. 48 ods. 3 nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008, uplatnitelná na množstvo uvedené v licencii v oddieloch 17 a 18)
<b>Vystavenie licencie:</b>	Licencia sa vydáva na 4 pracovný deň od oznámenia EK komisii
<b>Platnosť licencie:</b>	Odo dňa skutočného vydania až do konca nasledujúceho tretieho mesiaca po ich vydaní, ale iba v rámci roku vydania (článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS) č. 1182/71 sa neuplatňuje)

\* Podľa nariadenia Komisie (ES) č. 1247/2008 sa v roku 2009 žiadosti o dovozné povolenie na maniokový škrob v rámci kvót 09.4064, 09.4065 nemôžu podávať pred utorkom 6. januára 2009 a po utorku 15. decembra 2009

a

Vydávanie dovozných povolení na maniokový škrob v rámci kvót 09.4064, 09.4065 pre niektoré obdobia roku 2009

<b>Dátumy predkladania žiadostí</b>	<b>Dátumy vydávania povolení</b>
utorok 7. apríl 2009	piatok 17. apríl 2009

**Nariadenie Komisie (ES) č. 1067/2008 z 30. októbra 2008, ktorým sa otvára  
a ustanovuje správa colných kvót Spoločenstva pre bežnú pšenicu z tretích krajín,  
okrem pšenice vysokej kvality, a ktoré stanovuje výnimku z nariadenia Rady (ES) č.  
1234/2007**

<b>Číslo kvóty:</b>	09.4123 – 572 000 t (USA) 09.4124 – 38 853 t (Kanada) 09.4125 – 2 378 387 t (ostatné tretie krajiny) <sup>1)</sup>
<b>Druh tovaru:</b>	mäkká pšenica (strednej a nízkej kvality)
<b>Kód KN:</b>	1001 90 99
<b>Krajina pôvodu:</b>	USA <sup>2)</sup> , Kanada <sup>2)</sup> , ostatné tretie krajiny
<b>Colná sadzba:</b>	12 EUR/t

<b>Podanie žiadosti:</b>	Každý týždeň najneskôr v piatok do 13.00 hod.* Každý týždeň len jedna žiadosť na jedno poradové číslo kvóty
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 8 (krajina pôvodu) - uviesť krajinu a záväzne označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• oddiel 20 (Osobitné údaje) – poradové číslo kvóty</li> <li>• preukázanie obchodnej činnosti s tretími krajinami v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1301/2006 čl. 5</li> <li>• podanie žiadosti len v tej členskej krajine, v ktorej je žiadateľ usadený a registrovaný na účely DPH</li> <li>• pri colnom odbavení potvrdenie o pôvode</li> <li>• práva z licencie sú neprenosné</li> <li>• vrátenie licencie do 45 dní odo dňa skončenia jej platnosti</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	disponibilné množstvo za pôvod resp. na tranžu u podkvóty III <sup>1)</sup> (v každej žiadosti o licenciu sa uvedie množstvo v kilogramoch bez desatinného miesta)
<b>Zábezpeka:</b>	30 EUR/t

<b>Tolerancia:</b>	5 % (preferenčná úprava aplikovateľná výlučne podľa čl. 48 ods. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008 na množstvá uvedené v poliach 17 a 18 licencie)
<b>Vystavenie licencie:</b>	na 4. pracovný deň po konečnom termíne na odoslanie oznámenia
<b>Platnosť licencie:</b>	do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci vydania odo dňa skutočného vydania, ale iba v rámci roku vydania ( článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS) č. 1182/71 sa neuplatňuje)

<sup>1)</sup>

<b>Disponibilné množtvá</b>			
USA	572.000 t		
Kanada	38.853 t		
Iné tretie krajiny	2.378 387 t	tranža č. 1: od 1.januára do 31. marca	594 597 t
		tranža č. 2: od 1. apríla do 30. júna	594 597 t
		tranža č. 3: od 1. júla do 30. septembra	594 597 t
		tranža č. 4: od 1. októbra do 31. decembra	594 596 t

<sup>2)</sup> Úrady príslušné pre vystavenie certifikátov:

USA: FGIS - United States Department of Agriculture Grain Inspection, Packers and Stockyards Administration/Federal Grain Inspection Service Office of International Affairs, STOP 3620, Room 1627-South, 1400 Independence Av., SW, Washington DC 20250-3620  
KANADA: CGC - Chief Grain Inspector for Canada, Canadian Grain Commission, 303 Main Street, Room 900, Winnipeg, Manitoba, Canada R3C

\*Podľa nariadenia Komisie (ES) č. 1247/2008 v roku 2009 prvé obdobie na podávanie žiadostí o dovozne povolenie na bežnú pšenice v rámci kvót 09.4123, 09.4124 a 09.4125 začína plynúť od 1. januára 2009 a môžu sa podávať do piatka 11. decembra 2009 do 13. hodiny bruselského času.

**Nariadenie Komisie (ES) č. 2305/2003 z 23. decembra 2003, ktorým sa otvára tarifná kvóta spoločenstva na dovoz jačmeňa z tretích krajín a ustanovuje aj jej spravovanie**

<b>Číslo kvóty:</b>	09.4126 – 306 215 t (tretie krajiny)
<b>Druh tovaru:</b>	jačmeň
<b>Kód KN:</b>	1003 00
<b>Krajina pôvodu:</b>	všetky tretie krajiny
<b>Colná sadzba:</b>	16 EUR/t

<b>Podanie žiadosti:</b>	každý týždeň najneskôr v piatok do 13.00 hod. * každý týždeň len jedna žiadost'
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 8 (krajina pôvodu) - uviesť krajinu a záväzne označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• oddiel 20 (Osobitné údaje) – poradové číslo kvóty</li> <li>• preukázanie obchodnej činnosti s tretími krajinami v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1301/2006 čl. 5</li> <li>• podanie žiadosti len v tej členskej krajine, v ktorej je žiadateľ usadený a registrovaný na účely DPH</li> <li>• pri colnom odbavení potvrdenie o pôvode</li> <li>• práva z licencie sú neprenosné</li> <li>• pri colnom odbavovaní potvrdenie o pôvode</li> <li>• vrátenie licencie do 45 dní odo dňa skončenia jej platnosti</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	disponibilné množstvo (v každej žiadosti o licenciu sa uvedie množstvo v kilogramoch bez desatinného miesta)
<b>Zábezpeka:</b>	30 EUR/t

<b>Tolerancia:</b>	5 % (preferenčná úprava aplikovateľná výlučne podľa čl. 48 ods. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008 na množstvá uvedené v poliach 17 a 18 licencie)
<b>Vystavenie licencie:</b>	na 4.pracovný deň po konečnom termíne na odoslanie oznámenia
<b>Platnosť licencie:</b>	do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci vydania odo dňa skutočného vydania, ale iba v rámci roku vydania ( článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS) č. 1182/71 sa neuplatňuje)

\*Podľa nariadenia Komisie (ES) č. 1247/2008 v roku 2009 prvé obdobie na podávanie žiadostí o dovozné povolenie na jačmeň v rámci kvóty 09.4126 začína plynúť od 1. januára 2009 a môžu sa podávať do piatka 11. decembra 2009 do 13. hodiny bruselského času.

**Nariadenie Komisie (ES) č. 1215/2008 z 5. decembra 2008, ktorým sa otvára a ustanovuje správa tarifných kvót Spoločenstva pre sladový jačmeň z tretích krajín odlišne od nariadenia Rady (ES) č. 1234/2007**

<b>Číslo kvóty:</b>	09.4061 – 50 000 t
<b>Druh tovaru:</b>	sladovnícky jačmeň s kritériami kvality podľa <sup>1)</sup>
<b>Kód KN:</b>	ex 1003 00
<b>Krajina pôvodu:</b>	všetky tretie krajiny
<b>Colná sadzba:</b>	8 EUR/t

<b>Podanie žiadosti:</b>	najneskôr v 2. piatok v mesiaci do 13 hod. každý mesiac len jedna žiadosť
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 8 (krajina pôvodu) - uviesť krajinu a záväzne označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• oddiel 20 (Osobitné údaje) – poradové číslo kvóty a názov spracovaného výrobku</li> <li>• preukázanie obchodnej činnosti s tretími krajinami v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1301/2006 čl. 5</li> <li>• podanie žiadosti len v tej členskej krajine, v ktorej je žiadateľ usadený a registrovaný na účely DPH</li> <li>• doklady preukazujúce: <ul style="list-style-type: none"> <li>- *zloženie zábezpeky u príslušného orgánu krajiny dovozu vo výške 85 EUR/t (s potvrdením o zhode 10 EUR/t),</li> <li>- záväzok, že do 6 mesiacov dôjde k spracovaniu na slad a do 150 dní na pivo v bukových drevených sudech</li> </ul> </li> <li>• práva z licencie sú neprenosné</li> <li>• vrátenie licencie do 45 dní odo dňa skončenia jej platnosti</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	disponibilné množstvo, ale každý mesiac len jednu žiadosť o licenciu (v každej žiadosti o licenciu sa uvedie množstvo v kilogramoch bez desatinného miesta)
<b>Zábezpeka:</b>	30 EUR/t a dodatočná zábezpeka*

<b>Tolerancia:</b>	5 % (preferenčná úprava aplikovateľná výlučne podľa čl. 48 ods. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008 na množstvá uvedené v poliach 17 a 18 licencie)
<b>Vystavenie licencie:</b>	na štvrtý pracovný deň po konečnom termíne na odoslanie oznamenia
<b>Platnosť licencie:</b>	60 dní odo dňa skutočného vydania, ale iba v rámci roku vydania (článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS) č. 1182/71 sa neuplatňuje)

\* dodatočná zábezpeka vo výške 85 EUR/t zložená príslušnému orgánu členského štátu na prepustenie do volného obehu. V prípade ak sú zásielky sprevádzané osvedčením FGIS, zábezpeka sa zníži na 10 EUR/t

1)

<b>Kritériá kvality</b>	
Špecifická hmotnosť	60,5 kg/hl
Poškodené zrná	1%
Stupeň vlhkosti	13,5%
Zdravé jačmenné zrná bezchybnej kvality podľa obchodných zvyklostí	96%

**Nariadenie Komisie (ES) č. 969/2006 z 29. júna 2006, ktorým sa otvára a ustanovuje správa colnej kvóty Spoločenstva na dovoz kukurice pôvodom z tretích krajín**

<b>Číslo kvóty:</b>	09.4131 – 242 074 t kvóta je rozdelená do dvoch tranží: tranža č. 1: od 1. januára do 30. júna – 121 037 t tranža č. 2: od 1. júla do 30. decembra – 121 037 t
<b>Druh tovaru:</b>	kukurica
<b>Kód KN:</b>	1005 10 90 a 1005 90 00
<b>Colná sadzba:</b>	0 EUR/t

<b>Podanie žiadosti:</b>	každý týždeň najneskôr v piatok do 13.00 hod.* každý týždeň len jedna žiadosť
<b>Osobitné ustanovenia k žiadosti o licenciu:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• oddiel 8 (krajina pôvodu) – uviesť jednu krajinu a záväzne označiť krížikom „ÁNO“</li> <li>• oddiel 20 (Osobitné údaje) – poradové číslo kvóty a nariadenie (ES) č. 969/2006</li> <li>• preukázanie obchodnej činnosti s tretími krajinami v zmysle nariadenia Komisie (ES) č. 1301/2006 čl. 5</li> <li>• podanie žiadosti len v tej členskej krajine, v ktorej je žiadateľ usadený a registrovaný na účely DPH</li> <li>• pri colnom odbavovaní potvrdenie o pôvode</li> <li>• práva z licencie sú neprenosné</li> <li>• vrátenie licencie do 45 dní odo dňa skončenia jej platnosti</li> </ul>
<b>Žiadané množstvo:</b>	disponibilné množstvo na tranžu
<b>Zábezpeka:</b>	30 EUR/t

<b>Tolerancia:</b>	5 % (preferenčná úprava aplikovateľná výlučne podľa čl. 48 ods. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 376/2008 na množstvá uvedené v poliach 17 a 18 licencie)
<b>Vystavenie licencie:</b>	na štvrtý pracovný deň po konečnom termíne na odoslanie oznamenia
<b>Platnosť licencie:</b>	do konca druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci vydania odo dňa skutočného vydania, ale iba v rámci roku vydania (článok 3 ods. 4 nariadenia (EHS) č. 1182/71 sa neuplatňuje)

\*Podľa nariadenia Komisie (ES) č. 1247/2008 v roku 2009 prvé obdobie na podávanie žiadostí o dovozné povolenie na kukuricu v rámci kvóty 09.4131 začína plynúť od 1. januára 2009 a môžu sa podávať do piatka 11. decembra 2009 do 13. hodiny bruselského času